

Un homme très grand

គ្មាន ធម្មាន ធម្មាន



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

grand

គ្មាន ធម្មាន ធម្មាន / Un homme très

Duston, Véronique Bidau

Translated by: (ja) Tomoyo Okuda, (fr) Isabelle

Illustrated by: Catherine Greenewald

Written by: Cornelius Guere

This work is licensed under a Creative Commons  
[Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/).



<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/>

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



かれのくわは短すぎた

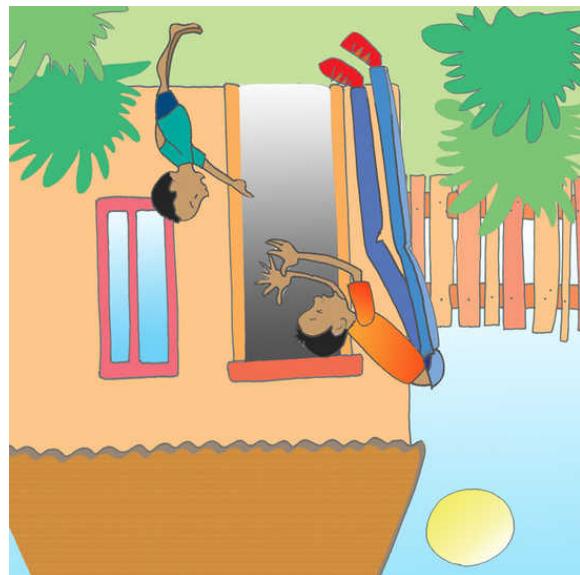
...

Sa houe était trop courte.

Sa porte d'entrée était trop basse.

...

力不够！这根本办不到。





かれのベッドは短すぎた

...

Son lit était trop court.

Il quitte sa maison et vécut dans une grande  
forêt. Il vécut pendant de longues années.

...

他二〇四年七月人七  
力九才自分の家を出でて以来、森に住人七。 七年

Sa bicyclette était trop petite.

...

力九才自転車(自転車)七。

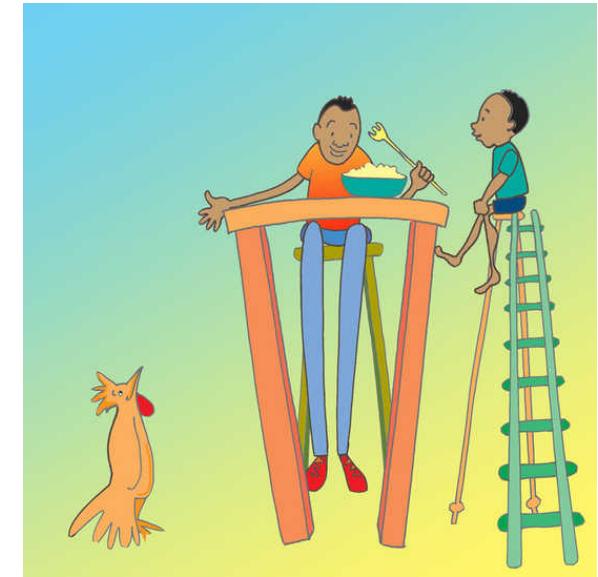




かれはとにかく背が高すぎたのだ！

...

Cet homme était trop grand.



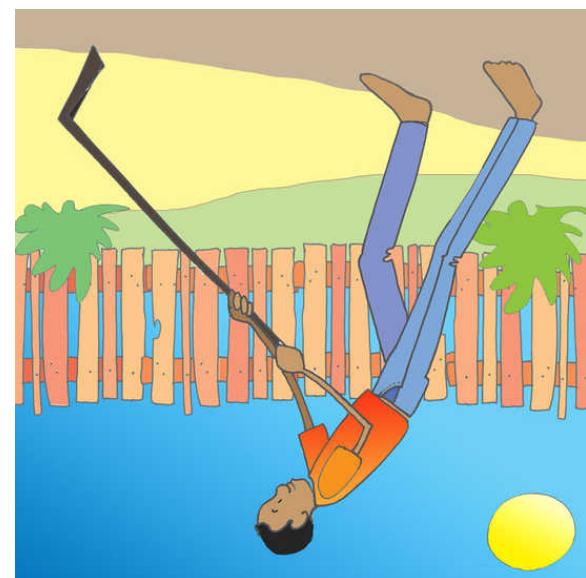
かれはとても高い椅子に座った。かれはとても長いフォークで食べた

...

Il s'assit sur une chaise très haute et mangea avec une très grande fourchette.

Il fabriqua un long manche pour sa houe.

...

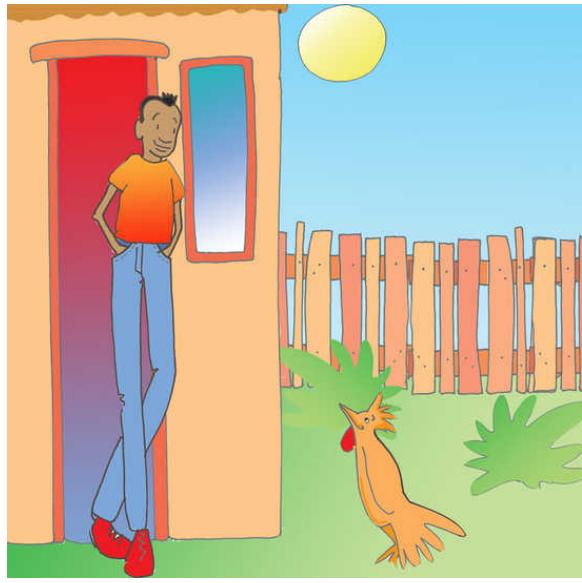


Il acheta une bicyclette très haute.

...

力氣大と七首の鳥の自転車を買ひた

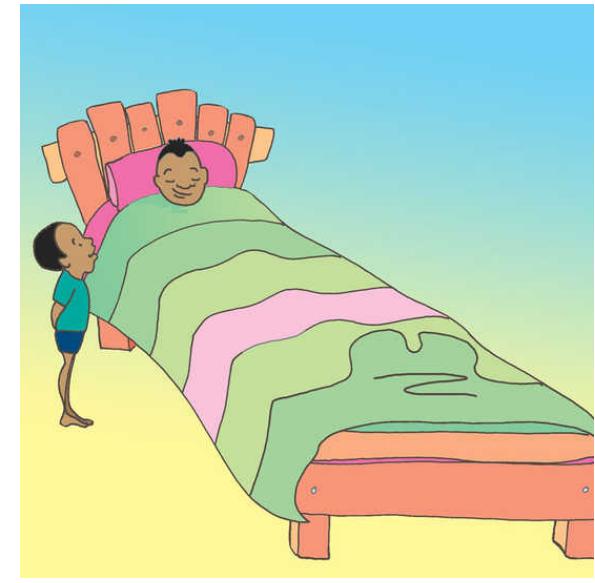




かれはとても高いドアのフレームを作った

...

Il agrandit ses portes.



かれはとても長いベッドを作った

...

Il fabriqua un très grand lit.